



Samobor, 15. studenoga 1957.

izlazi svakog 1. i 15. u mjesecu. — Cijena po broju 10 Din. — Tromjesečna pretplata dugodišnja 120 Din. — Tekući račun kod odne banke u Samoboru broj 415-T-88. odgovorni urednik Stanko Vugrinec, 15. — Tiskara »Prosvjeta«, Samobor

NOVINE

OPĆINSKI I MATERIJALISTIČKOG SAVEZA RADNOG NARODA OPĆINE SAMOBOR

Upravni odbornici na prvom zasjedanju

XI. održana je prva sjednica novoizabranog odbora općine Samobor. Najprije su se održali radni sastanci, a zatim Općinskog vijeća pod vodstvom predsjednika Nikl Franje, i ača pod predsjedanjem Matijašić Stjepana. Sjednica je izvršena je verifikacija manjinskih odbornika i izabrane su komisije. Ujedno su izabrani predsjednici Općinskog vijeća i njihovi zamjenici. Za predsjednika Općinskog vijeća je izabran Stjepan Konosić, a za zamjenika Andela Poljak-Zokalj. Za predsjednika Odbora je izabran Stjepan Kos, a za zamjenika Bartolec. Nakon završenih zasebnih sastanaka istoga dana je u dvorani Prosvjetne kuće održano zasjedanje na 12 sati započela je radna sjednica Općinskog vijeća. Sjednicu je otvorio predsjednik Matijašić Stjepan. Prisutni pripremili su i prelaze na prvu točku, biranje predsjednika. Na predloženi prijedlog nastao spontan pljesak prisutnih odobrenje je za predsjednika izabran drugi, a za podpredsjednika drugi Ivica Kobadvojčić odano priznanje za dosadašnji rad u narodnoj vlasti. Izabrani rukovodeći radnici, da rukovode ovom novoizabranom odboru. Drugi Stanko Vugrinec obratio se prisutnim odbornicima u kojem je naglasio da pred novim zadacima, a izvršenje ovih zadataka je veliki zadatak, a izvršenje ovih zadataka je veliki zadatak, a izvršenje ovih zadataka je veliki zadatak. Kao jedan od preduvjeta razvoja općine u 1957.—1961. jesu osiguranje važnih materijalnih sredstava. Dragocjena sredstva stečena u radu komunalnog sistema, treba koristiti i u novom komunalnom sistemu, treba dalje razvijati naš komunalni sistem, treba samoupravni sistem i demokratski sistem razviti želju našeg čovjeka, da što više učestvuje u radu i rješavanju društvenih, komunalnih, privrednih i

ostalih problema. Birači trebaju pak biti u vezi preko svojih odbornika i upoznati o svim problemima narodnog odbora. Po sadanjim predviđanjima računa se, da će Općinsko vijeće i Vijeće proizvođača imati mogućnosti da u razdoblju 1957.—1961. radi s finansijskim sredstvima namjenskih fondova i sredstvima samog budžeta u visini 1 milijarde i 900 milijuna Din. Kuda će se i kako najpravičnije utrošiti ova sredstva odlučivati će sami odbornici na sjednicama Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača.

Svakako da će se velika briga posvetiti privredi, a to znači unaprediti industriju, povećati njenu proizvodnju, nabaviti nova postrojenja. Poduprijeti razvoj zanatstva, trgovine, ugostiteljstva i saobraćaja. No poljoprivreda treba da bude u centru brige novog odbora. Preko svih mjera nastojat će se unaprijediti zaostalu poljoprivrednu proizvodnju. Velika treba biti komunalna djelatnost, zatim radovi u prosvjeti, socijalnom staranju i zdravstvenoj zaštiti.

Prisutni odbornici pažljivo su saslušali izlaganja novog predsjednika o zadacima koji stoje pred njima.

Zatim se prišlo biranju savjeta i komisija. Ovdje je vrlo značajno, da je naša općina jedna od prvih koja je povećala broj savjeta radi boljeg rada novog odbora. Povećan je broj savjeta od 7 na 11.

Za predsjednike Savjeta izabrani su: Stjepan Kos, za predsjednika Savjeta za unutrašnje poslove i opću upravu; Franjo Horvat, za predsjednika Savjeta za proizvodnju, usluge i robni promet; Dragutin Ivanec, za predsjednika Savjeta za poljoprivredu i šumarstvo; Velimir Matijašić, za predsjednika Savjeta za komunalne poslove; Mijo Krošelj, za predsjednika Savjeta za socijalnu politiku i pitanje porodice; Mira Kovačićek, za predsjednika Savjeta za narodno zdravlje; Stjepan Konosić, za predsjednika Savjeta za društveni plan i financije; Mira Pečnik, za predsjednika Savjeta za školstvo; Ivan Šporer, za predsjednika Savjeta za narodno prosvjećivanje i kulturu; Jovica

Gvozdenović, za predsjednika Savjeta za vanarmijski i fizički odgoj i Josip Geušić, predsjednik Savjeta za rad i radne odnose.

Ujedno je povećan broj komisija od 10 na 11. Time će biti veći broj građana uključen u rad narodne vlasti, a to je ono što je i potrebno, da što veći broj ljudi učestvuje u društvenom upravljanju u našoj zemlji.

Time je završena prva sjednica novoizabranog odbora, koji će svojim zalaganjem i radom ispuniti očekivanja koja očekuju birači od novoizabranih odbornika.

U nedjelju 17. XI. biti će odvojene sjednice Općinskog vijeća u 8 sati i Vijeća proizvođača u 10 sati u prostorijama Gradske vijećnice u Samoboru. Na ovim odvojenim sjednicama izabrati će se odbornici za članove Narodnog odbora grada Zagreba i to: za Gradsko vijeće 6 odbornika a za Gradsko vijeće proizvođača 3 odbornika.

T. Z.

Svečana akademija u čast 40-godišnjice Oktobarske revolucije

Na svečanoj akademiji organiziranoj 7. studenoga u Narodnom domu u čast 40-god. Velike Oktobarske revolucije izveden je bogat program. Referat o značenju Velike Oktobarske revolucije održao je drugi Alojz Valečić, narodni zastupnik. Priču iz života Lenjina govorili su pioniri: Nemeš Andela, Ludvig Zvezdana i Babić Miroslav. Dvije pjesme o Revoluciji i Lenjinu recitala je učenica VIII.a razreda Sudar Paula.

»Zapisnik pod petrolejkom« od Marina Franičevića, recitirao je Josip Gros uz pratnju Zvonka Prelčeca na glasoviru.

Prikaz »Kotorski mornari« izveli su skladno učenici VII.d, e i f razreda. Veliki zbor Narodne osmogodišnje škole otpjevao je Internacionalu i »Pjesmu o Lenjinu«.

Dva dana ranije grad je bio iskićen zastavama i parolama, i dobio u tom moru svijetla, cvijeća, zastava i parola posebno svečan izgled. Na taj su način radni ljudi i građani Samobora odali počast i poštovanje Velikoj Oktobarskoj revoluciji, i priznali joj velik značaj kog je odigrala u svijetu u izgradnji socijalizma.

M.

Održano takmičenje DVD na području općine Samobor

Pred komisijom Gradskog vatrogasnog saveza iz Zagreba, održana su takmičenja Dobrovoljnih vatrogasnih društava s područja općine Samobor i to u mjestima:

Galgovo: — Pavučnjak, Galgovo, Samobor.

Cerje: — Rude, Braslovje, V. Lipovec, Cerje, Manja Vas, Kotari-Bukovje.

Samobor, u tvornici »Fotokemika«: Otok, Bobovica, te industrijske vatrogasne čete »Fotokemike«, Tvornice »Sloboda«, Gornja Vas i Bregane.

Sv. Nedjelja: Vrbovec, Strmec, Kerestinec, Sv. Nedjelja i Kalinovica.

Takmičari su polučili prema ocjeni komisije dobre i pozitivne rezultate, pa II. mjesto dijele devet društava.

Braslovje proslavilo još jednu radnu pobjedu

15. v. mj. u selu Braslovju zauvijek je osvijetljeno električnim osvjetljenjem. Selo organiziralo svečanost i proslavilo veliku radnu pobjedu, koja proizlazi iz zalaganja, mnogo rada, samoodricanja. Danas Braslovje svijetli i više ništa nego da selo snažno korakne naprijed i da se razvija kulture, koja im je pomoću struje omogućila. S prvim mrakom gotovo čitavo selo je u mraku. Svi su kućom predsjednika Odbora za elektranu Petrića i čekalo dolazak zastavara Narodne vlasti i ostalih, da sa njima proslave taj za njih veliki praznik. U selu će toga sela nisu bile osvijetljene. U selu, špekulanata, koji su htjeli izbjeći obaveze i svijetliti bez mraka.

U selu su bile u mraku.

U selu, koje je selo čekalo.

U selu, Stjepan Petrić predsjednik i član Odbora za elektrifikaciju, riječnikom sela izrazili su zahvalnost komunistima koji su omogućili da dođe do ovog slavlja. Politika preko druga Stanka Vugrinca omogućila je pomoć, isticali zalaganje na-

rodnog zastupnika druga Alojza Valečića, zahvalili su svima koji su pomogli.

Selo je javno osudilo i onu dvojicu, koji su htjeli na grbači sela uživati blagodati jedne zamašne akcije sela bez svog doprinosa.

Mrak u njihovim kućama je za njih velika kazna, a prezir sela težak je do boli. Tu istu večer selu je prikazan po prvi puta film. Taj prvi dokumentarni film »Od cara do Lenjina«, duboko se usjekao u duše tih radnih ljudi i pokazao im, s kako visokom cijenom se plaća sloboda. U sobi je progovorio Franjo Grgečić, najstariji član sela. Svi smo uprli pogled u njega. Svi smo primijetili kako mu se cackale oči, ovlažene suzama od sreće. Pozdravio je svijetlo. Pozdravio je radne ljude sela i predstavnike svoje Narodne vlasti. Ovo selo, od pred nekoliko godina unatrag, rekao je Franjo Grgečić, brojilo je 16 kuća, a danas ono broji 90 i nitko u selu nije bos i gladan. Ono danas slavi jednu pobjedu, na koju sam ponosan. Čestitao je svima i zahvalio svima.

Tu večer seljaci su već govorili o izgradnji Doma kulture, o popravku prilaza selu, o novim radnim akcijama koje će omogućiti, da selo živi kulturnim životom. Drugovi su im i ovaj puta obećali pomoć.

Braslovje, selo od 90 kuća stisnuto uz ponosni Oštrc, danas svijetli i slavi radnu pobjedu.

Mažuran

RAZNE VIJESTI

Veliki broj građana ispratio posmrtnu ostatku Stjepana Šoića

Nakon duge i teške bolesti umro je u Samoboru, samoborski građanin Stjepan Šoić. Pokojnik je od najranije mladosti bio strastven planinar i jedan je od najstarijih osnivača Planinarskog društva. Sahrani posmrtnih ostataka prisustvovalo je mnoštvo planinara i građana. Velik broj vijenaca i cvijeća nedvojbeno govori o ugledu kog je uživao pokojnik u Samoboru. Nad otvorenom rakom od pokojnika se oprostiše predstavnici planinara i skijaša. M.

Seminar iz HTZ

U ponedjeljak 18. o. mj. započet će seminar iz higijensko-tehničke zaštite rada, koji organizira Općinsko sindikalno vijeće zajedno s Filijalom za socijalno osiguranje preko Narodnog sveučilišta. Održana će biti dva seminara, te se za njih prijavilo 77 polaznika. — Trajati će 36 sati, a predavanja uz film će držati stručni predavači iz Zagreba. Ovom važnom seminaru je većina naših poduzeća ozbiljno prišla, te prijavila svoje poslovođe i predradnike.

Tjedan saobraćaja

U petak 1. studenoga su održana u organizaciji Saobraćajnog odsjeka Zagreb dva predavanja u Samoboru u okviru Tjednog saobraćaja uz prikazivanje filmova s primjerima saobraćajnih nesreća iz NR Slovenije i NR Hrvatske.

Oba predavanja za školsku omladinu i građane održao je Andrija Dedićević organ Saobraćajne policije iz Zagreba. On je istakao, da saobraćajni propisi nisu doneseni da koče slobodu građana, već da ih upoznaju s opasnostima, koje vrebaju na njih. Na oba predavanja bilo je prisutno oko 700 osoba. M.

Gostovanje Delavskog prosvetnog društva »Svoboda« u Samoboru

Delavsko prosvetno društvo »Svoboda« iz Videm-Krškog, dalo je 2. studenoga u Samoboru priredbu s glazbom, pjesmama i plesovima. Pred nešto više od dvije godine, pjevački zbor iz Krškog priredio je vokalni koncert u Samoboru. Tada su Slovenci učinili izvanredni dojam na Samoborce, kako samim programom tako i odličnim glasovnim materijalom. Želja, da se održava češći kontakt između KUD-a Samobora i Krškog nije mogla biti ostvarena zbog

udaljenosti ili bolje zbog previsokih troškova prevoza učesnika priredbe.

Kako se priredbe ove vrsti ne baziraju na nekoj financijskoj dobiti, to će ta okolnost utjecati, da se uzajamna gostovanja češće upriliče.

Večer glazbe, pjesama i plesova ostavila je lijep utisak na Samoborce, dok je omladina posebno uživala u izvedbi moderne glazbe u kojoj su izvađači pravi majstori.

Izvađači narodnih plesova su vrlo dobro uvježbani, i najviše se sviđao zbog svoje živosti i zapleta Žječonski venec.

I ovog su puta pjevači vokalnog okteta pod ravnanjem prof. Josipa Klepca pokazali, da su odlično nastudirali težak i bogat repertoar. Folklorom je rukovodila Majda Blažević, glazbom Ljilje Škrabl.

Uzvratno gostovanje KUD »I. G. Kovačić« s »Ciganskom princezom« u Videm Krškom, vjerojatno će ostaviti ugodan dojam na Slovence. M.

Predavanje o značaju Oktobarske revolucije

U kino dvorani Narodnog doma održao je 5. studenoga predavanje drug Blagota Drašković o temi: »Značaj Oktobarske revolucije«. U jednosatnom izlaganju predavač je govorio o svim značajnim faktorima, koji su predhodili Oktobarskoj revoluciji iz 1917., o raskolu unutar Kompartije i privremeno preuzimanje vlasti po Menjševicima do konačne pobjede Boljševika pod rukovodstvom Lenjina. Govorio je i o neuspjehu revolucije u Francuskoj i Rusiji prije Oktobarske, koje su bile nedovoljno pripremljene i preduzete u vrijeme, nepogodno za rušenje buržoazije i preuzimanje vlasti po radničkoj klasi, ali su one pokazale put kojim treba ići. Govorio je nadalje o sklopljenom miru u Brest-Litovsku po kome je Rusija privremeno odstupila neke svoje teritorije samo zato, da dobije na vremenu i prekine rat, kako bi sredila svoje unutrašnje prilike, koje su bile neobično teške. Na magnetofonskoj vrpici reproduciran je originalan govor druga Lenjina iz 1917., kojeg je uputio narodu i vojsci, pozivajući ih na borbu iz koje će radnička klasa izaći pobjednikom. Taj govor, koji je odmah i preveden na naš jezik saslušalo je s pažnjom 400 osoba. M.

Kad se pijanci voze na biciklima

Stanić Izidor iz sela Domaslovca vozio je pijan bicikl kroz Samobor, a za njim su vozila dvojica njegovih prijatelja u istom stanju. Kako je Stanić vozio prvi i na nizbrdici u Starogradske ulici pao s bi-

ciklom, a na njega ona druga dvojica, to je u jednom času na cesti bio komičan prizor, tri čovjeka i tri bicikla na jednoj hrpi. Ovaj događaj je prošao bez težih povreda sasvim slučajno, te je izazvao buru smjeha kod svih koji su gledali taj prizor. Pijanci bi trebali biti na čistu, da neće uvijek proći tako jeftino, i da bi bilo u njihovom vlastitom interesu, da pijani ne sjedaju na bicikle. M.

SAOBRAĆAJNE NESREĆE

DRVEĆE SPRIJEČILO DA SE NE PREVRNE AUTOBUS

Autobusom autosaoobraćajnog poduzeća, koji dočekuje putnike na željezničkoj stanici u Samoboru, upravljao je Franjo Strniša. Za vrijeme vožnje pukla je već od prije napuknuta poluga kojom se daje pravac prvim kotačima (upravljačka spona), i autobus je skrenuo i nagnuo se na stabla zasadena pored ceste.

Tom prilikom došlo je zahvaljujući pomenutom drveću do manje štete, koja se cijeni na 35.000 din. M.

AUTOM NALETIO NA PIJANCA I LAKŠE GA POVRIJEDIO

Kada se Stjepan Faerfel, mašinski tehničar iz Samobora vraćao iz Zagreba na svom »Topolinu« broj: H-851., naletio je na grupu ljudi kod mjesta Rakitja i tom prilikom oborio Makek Janka iz Male Gorice i lakše ga povrijedio. Unesrećenom je pružena pomoć u ambulanti Sv. Nedjelja, odakle je pušten u kućnu njegu. Izvidima je utvrđeno, da su krivi pješaci koji nisu vodili računa o saobraćajnim propisima, a dobrim dijelom su krivi i automobilisti, koji su vozili u pravcu Zagreba i nisu gasili svijetla i time zatvorili pregled ceste pješacima i Stjepanu Faerfelu. M.

Gradani nam pišu

DA LI JE LIJEPO!

Putnici na autobusu nazivaju se stoka. Dana 2. XI. o. g. na autobusnoj stanici u Samoboru, službenik autosaoobraćaja iz Samobora nazvao je putnike iz Žumberka »ŽUMBERAČKOM STOKOM«.

To je »lijepi« primjer druga Sabljak Dane. Budinjak, 4. XI. 1957. god.

I. Šintić, v. r.

O pisanju naših toponima

Odlučio sam da napišem ovaj članak pregledavši Oglas općinske izborne komisije za izbore odbornika u općinsko vijeće i pročitavši broj »Samoborskih novina«, u kojem su donesena imena izabranih kandidata. Naime, u Oglasu i u novinama nazivi nekih ulica i sela na području općine Samobor pisani su na razne načine. Primijetio sam i drugdje, da se ne posvećuje nikakva pažnja pisanju tih naziva.

Svakako je nepravilno pisanje: Trg Kralja Tomislava, ulica Maršala Tita, ulica XIII. Proleterske brigade. Pravilno je samo: Trg kralja Tomislava, Ulica maršala Tita, Ulica XIII. proleterske brigade. Također ne smijemo pisati: iz ulice Janka Mišića, iz ulice braće Oreški i t. d., već: iz Ulice Janka Mišića, iz Ulice braće Oreški.

Mislim, da ne treba tumačiti, zašto treba pisati Perkovića ulica, a ne Perkovića ulica.

Budući da su Gornji kraj i Rudarska draga naseļena područja, a ne samo geografski nazivi, trebalo bi pisati: Gornji kraj, Rudarska draga. Prema tome pravilno je samo: Slani dol, Šipački breg, Goli vrh.

Ako i pišemo Otrševac, Klokočevac (u Oglasu sam vidio Klokočevac), ne griješimo, jer u tim selima govore kotac, zdenac (poznat je Vukov zdenac) s akcentom na posljednjem slogu, ne razumijem, zašto svi pišu Farkaševac, kad mještani izgovaraju Farkaševac (zapravo Farkoševac!). S obzirom da pišemo Kumrovec, kumrovečki, morali bismo pisati i Farkaševac, farkaševčki (mještani izgovaraju farkoševčki). Istina je, da se i u Zagrebu čuje ponekad Černomerac (uslijed utjecaja štokavaca), ali se još svuda službeno piše Črnomerec. Kad je riječ o Klokočevcu, trebalo bi riješiti još jedan problem u

pisanju. Naime, u izgovoru Klokočevac č možemo opravdati tumačenjem, da je riječ izvedena od klokoč (biljka u obliku grma), a u izgovoru Klokočevac, da je riječ izvedena od klokoč. Može se braniti prva i druga teza. Preostaje nam još Višnjevac i Kostanjevac. Ne znam, nažalost, da li mještani izgovaraju imena svojih sela na -ac ili na -ec. Zaboravio sam još navesti, da sam našao kod jednog uglednog kulturnog radnika oblik »iz Klokočevaca«. Kad bismo pristali na takvo pisanje, morali bismo to selo zvati Klokočevci.

U Oglasu izborne komisije mogli smo pročitati Falašćak, Savršćak (Samoborac Noršić pisao je Savrašćak). Kako se ovdje radi o kajkavskom sufiks -skjak, koj je dao -šćak, te kad pišemo Medveščak, moramo pisati Savršćak, Falašćak, Vugrinščak. Prema tome morali bismo pisati i Vrhovščak, premda je dr. M. Reizer pisao Vrhovćak, što nalazimo i u Oglasu i u »Samoborskim novinama«. Učenici mi kažu, da na ploči pred selom zaista piše Vrhovščak.

Jedni pišu Gradišće, drugi Gradišće. Pravilan je samo drugi oblik.

Kako ćemo pisati Sv. Nedelja? Lang je pisao Sv. Nedela, t. j. prema izgovoru mještana. Dakle, ili tako ili Sv. Nedjelja, a nikako Sv. Nedelja (što nalazimo čak na karti FNRJ), ni Nedeljska cesta, a još manje Nedjelska, što nalazimo u Oglasu.

Noršić selo trebali bismo pisati Noršić-selo, jer dekliniramo: iz Noršić-sela. Nikako ne smijemo pisati Noršić Selo, kako stoji na turističkoj karti. Gregurićbreg, Petkovbreg i Rakovpotok pišemo kao jednu riječ, jer ih tako i dekliniramo i jer drugi član nije apozicija, t. j. iz Gregurićbrega, Petkovbrega, Rakovpotoka.

Što ćemo s Plješivicom? Na geografskoj i turističkoj karti nalazimo Plešivica, a tako izgleda i mještani izgovaraju.

Slava Gora? Na pitanje odakle su, neki učenici su mi odgovorili: iz Slavagore. Ako je tako, onda bismo mogli pisati i Slavagora, kao što pišemo Banjaluka. Jasno je, da možemo pisati i Slava Gora, jer pišemo Banja Luka. U tom slučaju pisat ćemo: iz Slave Gore.

Dok je Lang pisao Dragajno selo, točno prema izgovoru mještana, danas jedni pišu Draganja sela, a drugi Draganje selo. Trebali bismo čuti samo, da li mještani kažu, da su iz Draganjih sela ili iz Draganjeg sela.

Braslovlje? S obzirom da pišemo Bestovje, Bukovje (prema grobje, drevje), onda moramo i Braslovlje.

Jedni pišu Konšćica, drugi Konjšćica (Lang: Kojnščica). Trebalo bi se odlučiti: ili Konjšćica ili Konščica.

Ne smijemo reći: iz Grdanjci, iz Novaki, kako čitamo u »Samoborskim novinama«, već: iz Grdanjaca, iz Novaka.

Ako kažemo Lipovec, onda moramo i Lipovečki dom (a ne Lipovački dom), Mirnovec (Mirnovečko naselje (a ne Mirnovačko naselje).

Kod odluke da napišem ovaj članak, nisam imao namjeru da dijelim lekcije, jer nisam zato kompetentan. Htio sam njime samo upozoriti, da je potrebno da se formira jedna komisija, koja bi uz pomoć Filološkog instituta donijela rješenje o pisanju naziva naših mjesta. Dvostruki način pisanja može prouzročiti nezgodne posljedice u poštanskom prometu, u službenim spisima i u dopisivanju s ustanovama iz inozemstva.

Zar je potrebno govoriti o ljubavi i brizi za svoj materinji jezik?

Prof. Stjepan Vlahović

— PROSVJETA — KULTURA — PROSVJETA — KULTURA —

„Mladost pred sudom“ u Samoboru Izvedba savremene drame

Studentsko eksperimentalno kazalište iz Zagreba, gostovalo je u Samoboru sa savremenom dramom od Hansa Tiermayera »Mladost pred sudom«.

Hans Tiermayer spada u red naprednih holandskih pisaca i djelo »Mladost pred sudom« donijelo mu je veliki ugled. U tom svom djelu oštro je kritizirao neodgovornost društva u Holandiji prema mladim ljudima, koji razočarani u životu bez ideala, sve više moralno propadaju, da se konačno nađu pred sudom zbog izvršenja zločina ubistva. Tiermayeru kao glumcu uspelo je da psihološki vrlo dobro razradi tipove i da radnji dade efektni dramski oblik.

Ova drama u interpretaciji članova Eksperimentalnog studentskog kazališta primljena je u Samoboru vrlo dobro. Razvoj radnje u improviziranoj sudnici na pozornici Narodnog doma bio je efektni i uvjerljiv.

Od učesnika treba naročito istaći: Ivicu Gluščevića u ulozi suca, Ivana Filipovića inspektora kriminalističke policije, Višnju Stahuljak inspektor, i optužene: Zoru Mučić, Dragu Bahun i Zlatka Vranjican. Isto tako uvjerljivo su tumačili ulogu roditelja Dinko Kračnik i Ljiljana Eckl.

U trećem činu data je mogućnost, da gledaoci učestvuju u suđenju kao porotnici i dadu svoje mišljenje o ispravnosti presude.

Nekoliko drugova je učestvovalo u diskusiji i dalo svoje prijedloge u vezi s izricanjem kazne. MaBo

Književne večeri u Samoboru

Svojim mnogobrojnim i raznovrsnim priredbama u ovoj novoj sezoni, Samobor sve više opravdava glas jednog od najživljih kulturnih središta Sjeverne Hrvatske. Među značajne kulturne priredbe našega grada spadaju svakako i tri književne večeri, priredene u posljednje vrijeme. Iako po uspjehu i kvaliteti različite, te tri književne večeri predstavljaju još jedan prilog kulturi našega grada. Druga od ovih književnih večeri održana je u petak 25. X., a nastupio je Zlatko Gorjan, književnik. Tema njegovog izlaganja bila je »Poezija, pjesnik i publika«. Zlatko Gorjan, književnik generacije između dva rata, znao je na lijep i simpatičan način prikazati neke osobine poetskog stvaranja, kao i suštinu tog stvaranja. On je izraziti predstavnik naše starije književne generacije, pedantan i dosljedan u svojim stavovima. Drug nam se Gorjan predstavio s nekoliko svojih novijih ostvarenja, koja su naišla na lijep prijem prisutne publike.

Nešto drugačiji dojam ostavila je treća književna večer, održana 14 dana kasnije, a na kojoj su nastupili predstavnici naše mlađe književne generacije, književnici Čedo Prica i Antun Šoljan. Tema njihovog izlaganja bila je o suvremenoj literaturi. Da, tema aktualna i široka. . . . Međutim ova, po tematici programa tako značajno književno veče, nije doživjelo oče-

kivani uspjeh. Niti je vremenski sretno izabrana (u isto vrijeme nastupa KUD s »Ciganskom princezom«) niti je dovoljno propagirana što je potrebno za potpun uspjeh. Nesigurnost predavača u izlaganju po mom mišljenju ostavila je slab utisak i tu se je očitovala razlika između starijih, po iskustvu, smjelosti i širini pogleda.

Pitam se, zbog čega nisu ovi mladi ljudi, teoretski opravdavajući suvremeni izraz »modernih«, htjeli pročitati a ma niti stiha ove moderne poezije? Zašto?

Zar da ljudi samo vjeruju, a da ništa konkretno ne osjete? To je po mome mišljenju ispalo isto, kao kad bi daku nametnuo, da napamet nauči Pitagorin poučak, a da mu se ništa ne obrazloži suština istog, niti podkrijeprimjerom.

Moglo bi se požaliti, što je to ispalo tako od strane onih od kojih se je možda najviše očekivalo i koji bi trebali privući čitaoce, jer predstavljaju nadu naše književnosti.

Dakle: tri književne večeri suprotnih kvaliteta, ali ipak vrlo značajan događaj u životu našega mjesta.

Književne večeri treba najsolidnije pripremiti s više reklame, upoznati škole, rukovodioce ustanova i društvenih organizacija i t. d., jer treba imati na umu, da je književnost jedna uzvišena djelatnost, koja zahtjeva i zaslužuje posebnu ljubav i pažnju.

Mirko Radušić

Predavanje prof. Josipa Demarina

Jedno od uspješnih predavanja održao je na seminaru za roditelje univerzitetski prof. Josip Demarin. Tema njegovog predavanja »Poštujmo u svom djetetu čovjeka« je po svojoj materiji opsežna i duboko zadire u ona osnovna prava čovjeka, da bude poštovan. Loš postupak ili fizičko kažnjavanje individue vrijeđa dostojanstvo čovjeka i takve metode kao odgojno sredstvo treba posve isključiti. Lijepi primjeri, dobar postupak, prilaganje djetetu s razumijevanjem, sve to ostavlja dubok i trajan trag u duši djeteta. U daljnjem izlaganju je predavač široko i stručno dao objašnjenje i uputstva po pitanju odgoja. Po pitanju odgoja djece naročito vode računa naši najviši rukovodioci, i za potkrepu toga citirao je izjavu predsjednika Republike druga Tita, u kojoj govori, da se omladini imade posvetiti puna pažnja, i dade sve više materijalnih sredstava potrebnih za ostvarenje tog zadatka.

To predavanje je s posebnom pažnjom saslušalo preko 70 roditelja i nastavnika. Poslije završenog predavanja razvila se korisna diskusija. M.

Ponovna izvedba „Ciganske princeze“ u Samoboru

Pred nešto više od dvije godine s velikim uspjehom je omladinska sekcija KUD »I. G. Kovačić« izvela pred samoborskom publikom operetu Mladena Širole, »Ciganska princeza«, koja je ostavila dubok dojam na gledaoce.

U ovoj godini opereta je osvježena s nekoliko novih lica i 8. o. mj. izvedena je repriza, za koju se može reći, da je kod građanstva lijepo primljena i doživjela potpun uspjeh. Vjerujemo, da je i sam autor koji je prisustvovao reprizi bio zadovoljan izvedbom, s možda kojom manjom primjedbom. Scena, kostimi i prizor iz scene u ciganskom logoru za proslave ciganskog praznika, djelovala je impresivno ili kako ono kažu mamice, »al' su slatki«. Gledajući izvedbu operete s tog aspekta, naime da su glavni nosioci uloga djeca, tada se s pravom može govoriti o jednoj priredbi, koja nosi sva obilježja jednog kulturnog umjetničkog događaja.

Zapaženi su ukusni kostimi naše djece. Mali cigan Jura, uloga, koju je tumačio petgodišnji Dubravko Čačković, dala je poseban draž opereti.

Ova izvedba je s pravom doživjela potpun uspjeh.

M. B.

Narodno Sveučilište

Predavanje Dr. Bože Markovića

Treće predavanje iz ciklusa tema za roditelje i nastavnike održao je Dr. Božo Marković, liječnik iz Zagreba. Tema predavanja bila je: »Omogućimo djeci uspjeh«. Djeca već u prvim mjesecima života teže za uspjehom, i ona točno znadu po držanju svojih roditelja — rekao je predavač, da li su uspjele. U početku potrebno je, da djeca doživljavaju samo uspjehe, ali ih je potrebno pripremati i na neuspjehe, koji neće biti tako teški i bolni kad su uslijedili nakon niza uspjeha. U prvim razredima ne bi smjelo biti negativnih ocjena, nastavio je predavač, i s manje talentiranim đacima koji teže uče, treba biti pažljiv i obziran.

U modernim školama postoje psiholozi, kojima je zadatak utvrditi duševno stanje učenika, pa prema pojedinim slabije nadarenim primjeniti drugi metode rada, pa čak i sa skraćenim nastavnim programom, a da to oni sami nikad ne osjete, jer bi saznanje da su manje vrijedni moglo imati negativan odraz na njihov daljnji duševni razvoj. Na kratkom filmu prikazan je primjer s miševima, u kojem se nepobitno dokazuje brža odnosno sporija orijentacija tih inače inteligentnih životinja.

Predavaču su postavljana pitanja po nastavnici — ma ovašnje škole, na koja je predavač najspremnije odgovorio podvukavši, da mnoga djeca nisu u stanju govorno se izraziti, ali su u stanju to učiniti slikanjem ili glazbom.

U vezi s tim naveo je nekoliko interesantnih primjera.

Po broju roditelja i nastavnika, ovo je bilo najposjećenije predavanje, i na kraju je predavač nagrađen spontanom aplauzom. M.

Gostovanje KUD „Ivan Goran Kovačić“ u Zagrebu

Kulturno umjetničko društvo »I. G. Kovačić« je u nedjelju 10. o. mj. dalo u Zagrebu prvu izvedbu Široline operete »Ciganska princeza« u dvorani »Varietea«. Kako svako gostovanje, pa ma gdje ono bilo ugovoreno, pobudi u društvu izvjesnu nervozu i neodređeno iščekivanje, tako je i ovo uzbudilo duhove izvađača i organizatora. Bilo je to gostovanje u Zagrebu, gradu kazališta i ljudi koji znadu što su operete. Što je dan nastupa bio bliži, to je nervoza bila veća. Ta operetska groznica, normalna i neopasna, nije poštedjela nikoga. Jedni su vječito nešto kritizirali, drugi galamili, treći proklinjali one koji su došli na ideju da se gostuje u Zagrebu, iako su i sami takovu ideju veselo primili, četvrti . . . i oni slijedeći — uglavnom svatko je nešto svoga dodao. A djeca? Uvijek vesela, marljivo su dolazila na probe oslobođena »staračkih« briga organizatora i starijih izvađača. Njih nije smetalo, što su od premijere pred dvije godine dosta narasla i time, prema mišljenju starijih, izgubila jedan važan uslov za uspjeh. Niti to što se Dunja kroz protekle dvije godine prilično »nategla«. A da ne govorimo o brigama koje su zadavali stariji. Neki su otišli, pa je trebalo za njih naći na brzinu zamjene. A odrasli kao odrasli, nekako su se na probe teško spremali. Dok su djeca već sve znala kao »vodu piti«, oni su zamuckivali i čekali da se izvrši »pravda«. Vera je trčala i nervirala se, a Zvonko se nervirao što Vera trči. I tako je u tom komešanju

došao nastup u Samoboru, koji je trebao da posluži kao generalna proba za Zagreb. Proba »generalne probe« je slabo ispala. Generalna proba već je bila bolja, ali je još uvijek trebalo što šta ispravljati. Na tom poslu se angažirao i autor operete. Djeca su bila vesela, ali stariji su bili nervozni i kiseli. Neki od onih koji su uskočili da zamjene odsutne nisu naročito znali uloge. Popularni Bep hladnokrvno na pozornici pita sugraha: »kaj bum sada moral reći«. Ništa zato uvjeravao je on. U Zagrebu bude sve »štimalo«. Stevo se držao kao pokisla kokoš. Njega nije mučila opereta, već politička ekonomija koju je nabubao od korica do korica, a trebao ju je za koji dan istresti iz glave pred strogim profesorima. I tako uz ispravljanje, nadopunjavanje, brisanje i naštimavanje došla je nedjelja odlaska u Zagreb.

U veliki autobus ukrcali se glumci, odrasli i djeca uz pratnju ekipe brižnih mamica.

Odmah po dolasku u »Variete« sve se dalo na posao. U pretijesnim garderobama brujilo je kao u košnici. U dvorani se Zvonko znojio s orkestrom, kako bi ga u posljednji čas propisno »naštimalo«, jer je na samoborskoj reprizi neuigran nekako neugodno »cvilio«. Šminkerki se ozbiljno oznojili, da bi što bolje preudessili izvađače. Vrlo brzo su neki izvađači izgubili svoj »standardni izgled. Nekima se novi izgled dopao, ali nekima ne. Mirica i Milica su tu novu »fazonu« s pro-

testom odbijale. Mimica pak ništa, njoj je sve svejedno, svemu se ona smijala. Što se više približavao sat početka, na ulazima je bila sve veća gužva, a u garderobama tišina. Pola sata prije početka nije bilo više ulaznica, a to je značilo da je »kuća« od preko 700 sjedala rasprodana. To je privuklo pažnju organizatora, pa su oni kalkulirali da li će koji dinar ostati za praznu blagajnu društva. Konačno je sve bilo spremno za početak, i Veri Prelčec je još jedino preostalo da dočeka rezultat truda kojega je uložila u ovu operetu. — Odmah od početka sve je dobro pošlo. Gledaoci su toliko bili zaokupljeni radnjom, da su često puta glasno reagirali. Kad je Lojzek u sceni zapitao: »tko bi mogao oteći Koraljku«, iz gledališta je zabrujalo — cigani! cigani! Za vrijeme pauza moglo se čuti mnogo pohvalnih komentara. Zlata je u žučnim polemikama s gledaocima pregorjela reumu, samo da dokaže kako Mimica i Alos Gros nisu profesionalni kazališni glumci, već obični samoborski amateri. Dunja Dulčić se uživila u svojoj ulozi, i uvjerljivom glumom natjerala mnogima suze na oči. Izvanredne glumačke i baletske sposobnosti Mirjane Burić su se mnogo komentirale među gledaocima. Čak ni ponude za gostovanje u Zagrebu nisu izostale. I mali Dubravko Čačković je često puta izazvao veselost među gledaocima. I ostali glumci, odrasli i djeca su doprinijeli, da ova prva izvedba u Zagrebu vanredno uspije, i da opereta ostane na repertoaru. — Slijedeći nastupi će svakako biti isto tako uspješni, pa će oni još više popularizirati naše društvo i Samobor. — st.

◀ SPORTSKE I OSTALE VIJESTI ▶

Prvenstvo je završilo

Juniori NK Samobor natjecali su se u II. a) razredu ZNP u kojem je bilo svega 7 momčadi. U prvenstvo su ušli ne baš najbolje spremni, jer su većim dijelom započeli tek igrati nogomet. Nekoliko igrača koji su sudjelovali u prošlom prvenstvu nisu više imali pravo nastupa za juniorsku momčad, jer su prešli dobnu granicu. Trebalo se osloniti na nove snage. U početku je išlo teško, no što je bilo više igara, to se momčad sve bolje uigrala. Sa zadovoljstvom se može konstatirati, da su mladići postigli za kratko vrijeme lijep uspjeh i solidan plasman. Iako konkurencija nije bila jaka kao prošle godine, rezultatima kao i igrama potpuno su zadovoljili. Ne smije se stati. I sada, želimo li imati dobre juniore, treba nastaviti treningom. Kroz zimu nužno je po-

U SREDINI TABLICE . . .

Prvenstvo Podsavne lige ZNP bliži se kraju. Još se ima odigrati tri kola i jesenski dio je završen. Samoborce interesira kako će se plasirati na NK »Samobor«. Konkurencija je jača od prošlogodišnje, kada je klub osvojio u 13 igara 13 bodova. Dosadnje igre i rezultati uglavnom su tekli prema predviđanju. No nije bio planiran poraz u Samoboru od Kustošije. Do sada su rezultati zadovoljavajući, iako ne u potpunosti. Da je bilo više sportske sreće mogao je biti još koji bod osvojen. Prošlonedjeljna utakmica protiv Dubrave nesretno je izgubljena nakon vodstva od 1:0 i 2:1 s rezultatom 2:4. Ipak uspjeh u Zagrebu protiv Jedinstva, pobjeda s 2:1, unijela je povjerenja samim igračima, jer Jedinstvo teško gubi na svom terenu utakmice. Oba zgoditka postigao je Kranjčec vrlo snalažljivo i lijepo. U momčad se uvode i mladi igrači, koji redovito treniraju. Disciplinarnost u klubu postoji, igrači i vodstvo kluba mnogo se zalažu da uspjesi budu veći, samo teški problemi u klubu koji su financijske naravi otežavaju rad i bolji uspjeh.

Jedan od velikih problema je ograđivanje igrališta. To je teren koji je vrlo pogodan za sportski objekt. U Samoboru krž proteklih 10 godina nije se za uređenje sportskih objekata pobrinuo nitko. Nekako kao da to nije potrebno, dok u ostalim mjestima mnogo brige posvećuje se sportskim objektima i to naročito gdje je razvijena industrija, da se radnicima pruži mogućnost aktivnog odmora putem fiskulture. Na sadanjem nogometnom igralištu može se načiniti još dva odbojka igrališta i dva igrališta za mali rukomet koji postaje sve popularniji sport u masama. Time bi Samobor dobio lijep sportski centar, samo je potrebno uložiti malo sredstava, kojih NK »Samobor« nema. Sada isto igralište koriste mnoge tvornice, daci i klubovi, i bez većih popravaka teren propada.

Potrebno je posvetiti više brige sportu, sportskom životu i sportskim objektima u Samoboru. TZ.

KINO »NARODNI DOM« PRIKAZUJE FILMOVI U II. POLOVINI MJESECA STUDENOG

- 16.—18. XI. — »DRŽITE LOPOVA« — američki tehnikolor film kriminalnog sadržaja. U glavnoj ulozi Grace Kelly i Gary Grant.
- 20.—21. XI. — »BUNTOVNIK« — američki film. U glavnoj ulozi Gary Cooper.
- 23.—25. XI. — »RIKARD LAVLJEG SRCA« — američki tehnikolor film, rađen po romanu slavnog pisca Waltera Scotta. Borbe križara protiv Saracena, želja za vlašću, ljubomora plemića, viteški dvoboji i turniri, sadržaj su ove bogate filmske superprodukcije.
- 27.—28. XI. — »DJECA LJUBAVI« — francuski film u kojem se prikazuje život u jednom prihvatilištu za neudate majke. Pacijenti predstavljaju najrazličitije slučajeve izvrnutih društvenih odnosa.
30. XI.—2. XII. — »NAŠI SE PUTEVI RAZILAZE« — Novi film režisera Šime Šimatovića na festivalu u Puli publika je primila veoma dobro. Pljeskalo se na otvorenoj sceni Arene. Taj je podatak veoma značajan kad se ima u vidu moralno-političko značenje filma, koji je oda hrabrosti naše ratne omladine i njene volje da izdrži i da živi.

trebno voditi dopunski sport (skijanje i gimnastika), jer samo tako može se očuvati, a i poboljšati kondicija, te će se u proljeće na samim treninzima moći posvetiti veća pažnja tehnici i uigravanju i tako će se proširiti nogometno znanje kod juniora. Nastupali su ovi igrači: Šušmak, Trgovčić, Turk, Vandekar, Matijević, Rajić, Jakšić, Dostal, Mučnjak, Mesić, Petrokov, Milković i Novak. Posljednja dvojica bili su i najbolji strijelci. Momčad se plasirala na II. mjesto i to: 6 4 0 2 26:8 8. U jednoj utakmici pobijedili su sa 13:0.

IZ RUKOMETNOG KLUBA »SAMOBOR«

Nakon svoga osnivanja ove godine, rukometni klub »Samobor« počeo je odmah s radom. Klub ima mušku i žensku ekipu-sekciju. Mušku sekciju trenira nastavnik Ivan Hrgetić, a žensku Smiljka Levak. Treninzi se održavaju redovito svaki utorak i četvrtak od 15,30 sati.

Klub nema još svoga igrališta, nego se za mušku sekciju koristi zemljište iza tvornice »Elektron«, a ženska sekcija trenira na igralištu Osmogodišnje škole. Trening ženske sekcije je sada za neko vrijeme prestao, jer se igralište uređuje.

Klub je do sada odigrao tri utakmice i to s Černomercem, Velikom Goricom i Sigečicom. Sve tri utakmice je »Samobor« izgubio, jer igrači nemaju još dosta rutine, a niti kondicije, dok su protivnici bili stari i iskusni igrači.

Iako klub ima dosta članova, ipak se opaža, da nema omladine iz naših poduzeća premda je poznato, da ima i tamo dobrih igrača. Pozivaju se omladinke i omladinci, da se što više upišu u naš klub i na taj način da doprinesu razvitku rukometnog sporta u Samoboru.

Prijave se primaju kod trenera za vrijeme treninga.

KUGLANJE

Predstavnik Samobora u zagrebačkoj V. ligi K. K. »Trgovac« odigrao je 11. o. mj. u Zagrebu prvenstvenu utakmicu sa K. K. »Tekstilstroj«. Svaki od klubova su osvojili po dva boda. Najprije je »Trgovac« po međunarodnom sistemu pobijedio s 2.210 : 2.194 čunja. Najbolji igrač »Trgovca« bio je Mijo Razum.

Na drugoj utakmici po narodnom sistemu pobijedio je domaći »Tekstilstroj« s 349 : 330 čunjeva. U ovoj igri kao najbolji bio je Antun Tkalčić postigavši 14 od mogućih 18 aduta.

U V. zagrebačkoj ligi vodi i dalje uvjerljivo samoborski »Trgovac« s 70 bodova, a slijede ga »Katran« s 60, »Bregana« 54 i t. d.

Svi su izgledi, da će »Trgovac« i dalje zadržati svoje prvo mjesto u preostalim utakmicama i time osvojiti prvenstvo lige. B.

(MALI OGLASNIK)

KLAVIR, kratki, metalne konstrukcije, prodajem. — upitati kod Uprave lista.

PRODAJEM TRI GRADILIŠTA u površini od 122, 123 i 119 č. hv. Ujedno prodajem dio oranice u površini 418 č. hv. Sve površine se nalaze u Kolodvorskom naselju. Za pblize informacije obratiti se na Dragicu Pajić, Samobor, Kolodvorsko naselje b. b.

PRODAJEM GRADILIŠTE - ORANICU u veličini od 781 četv. hvati kraj željezničke stanice. Upitati Stanić V. Samobor, Maršala Tita 9.

»ELEKTRON«

TVORNICA ELEKTRIČNIH APARATA SAMOBOR

Prodaje motorno vozilo marke »Tempo« nosivost 500 kg. Interesenti neka se obrate na Upravu poduzeća.

GOSTOVANJE RKPĐ SLIJEPIH »NOVI ŽIVOT« U SAMOBORU**Priredba, koju ne bi trebalo propustiti**

U utorak 19. o. mj. u Samoboru gostuje dramska sekcija RKPĐ slijepih »Novi život« iz Zagreba s komedijom u dva čina »Pathelin« od nepoznatog francuskog pisca. Ujedno će duet harmonikaša izvesti narodne pjesme iz Slavonije, Srbije i Bosne. Obzirom na okolnost, da komediju izvode drugovi slijepci, trebali bi građani svojim prisustvom predstavi pomoći, da ona moralno i materijalno uspije. Nadamo se, da će Samoborci to i učiniti, tim više, što je dramska sekcija slijepih u više navrata pokazala odlične glumačke kvalitete. M.

PODUZEĆE »ŽUMBERAK«

traži

šefa računovodstva-knjigovođu.

Uvjeti: potpuna srednja stručna sprema i tri godine prakse ili nepotpuna srednja škola i 10 godina knjigovodstvene prakse.

Plaća po tarifnom pravilniku poduzeća. Rok za dostavljanje ponuda s biografijom i opisom dosadašnjeg zaposlenja dostaviti do 30. XI. 1957. »Žumberak« Bregana

»PREHRANA« ZANATSKO PODUZEĆE SAMOBOR raspisuje**NATJEČAJ**

Za radno mjesto robni knjigovođa.

Uvjeti: Samostalni knjigovođa s najmanje 3 godine prakse u knjigovodstvu privrednih organizacija. — Plaća po tarifnom pravilniku. Pismene ponude s naznakom kvalifikacija i dosadašnjeg službovanja dostaviti najkasnije do 25. XI. 1957. — Nastup odmah.

»PLJEŠIVICA« — PODUZEĆE ZA PRERADU DLAKE I PROIZVODNJU ČETAKA — SAMOBOR

raspisuje

NATJEČAJ

za popunjenje radnog mjesta kvalificiranog strojobravnara.

Uvjeti: 5 do 10 godišnja praksa i po mogućnosti poznavanje tekstilnih ili četkarskih strojeva. — Ponude dostaviti do 25. XI. 1957. Nastup službe 1. XII. 1957.

JAVNA ZAHVALA

Povodom smrti našeg oca, tasta i djeda

STJEPANA ŠOIĆA

zahvaljujemo se ovim putem rođacima, prijateljima i znancima, koji su nam usmeno i pismeno izrazili saučešće i pokojnika ispratili na vječni počinak i grob mu okitili vijencima i cvijećem.

Posebno zahvaljujemo društvenim organizacijama, koje su položile vijence na grob dragog pokojnika i time mu odale priznanje kao svom zaslužnom članu.

Budući smo primili velik broj pismenih i usmenih izraza saučešća, to nam je nemoguće zahvaliti svakom posebice, pa to činimo na ovaj način putem lokalne štampe.

Ožalošćeni:

Vera i Antun, djeca
Ivka Šoić, snaha

ČITAJTE I ŠIRITE**»SAMOBORSKE NOVINE«**

UPLATITE ZAOSTALU PRETPLATU

7. OCVIRK Teodor, službenik iz Bregane;
8. DRUŠKOVIĆ Zvonko, službenik ciglane »Naprijed« Bobovica.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15672-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, a u skladu sa čl. 27. Osnovnog zakona o braku, Narodni odbor općine Samobor na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača održanoj dana 12. XI. 1957. donio je slijedeće

RJEŠENJE

U ime Narodnog odbora općine Samobor ovlašćuju se slijedeći odbornici, koji mogu sudjelovati pri sklapanju braka, i to:

1. VUGRINEC Stanko iz Samobora,
2. KOVAČIĆ Ivica iz Podvrha,
3. ŠANČIĆ Josip iz Vel. Rakovice,
4. DELVUK Ivan iz Delivuka,
5. HERAKOVIĆ Nikola iz Cerovice,
6. DULAR Franjo iz Bregane,
7. KATANEC Jakob iz Sv. Nedjelje,
8. JANČINEC Josip iz Strmca,
9. RUDAR Vlado iz Galgova,
10. LJUBIČIĆ Vlado iz Sv. Martina.

Broj: 15717-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 107. do 113. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača održanoj dana 12. XI. 1957. slijedeći

ZAKLJUČAK

Izbori novih mjesnih odbora na području općine Samobor za novo izbornu razdoblje imaju se izvršiti u vremenu od 13. XI. do 31. XII. 1957.

Zborovi birača na kome će se vršiti izbor članova mjesnih odbora održavat će se po izbornim jedinicama.

Ovlašćuje se predsjednik NO-a da u zajednici sa Savjetom za unutrašnje poslove i opću upravu NO-a općine Samobor odredi broj članova mjesnih odbora koje biraju birači na pojedinom zboru.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15729-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

KOMISIJA NARODNOG ODBORA OPĆINE SAMOBOR ZA PROVOĐENJE NATJEČAJA ZA POSTAVLJENJE DIREKTORA PRIVREDNE ORGANIZACIJE raspisuje

NATJEČAJ

za rukovodioca privredne organizacije: »VOĆE« — trgovinska radnja za voće i povrće sa paušalnim obračunom u Samoboru, sa godišnjim paušalom od 20.000 Din. — za poslovođu radnje.

Uvjeti za natjecatelje jesu: udovoljavanje svim propisima iz čl. 50. Zakona o državnim službenicima, stručna sprema trgovinske struke sa 5 godina prakse (stručne).

Pismene prijave dostavljaju se Odjelu za privredu NO-a općine Samobor (Trg kralja Tomislava br. 20, soba 8) do zaključno 25. XI. 1957. g., te se u tom Odjelu mogu dobiti pobliže informacije.
Broj: 15566-II-1957.

OBAVIJEST

Dne 20. XI. 1957. godine u 10 sati prije podne održat će se u prostorijama Odjela za komunalne poslove NOO-e Samobor, Tomislavov trg br. 20 I. kat soba br. 2,

II. USMENO JAVNO NADMETANJE

za prevoz šodra na ceste:

1. Samobor—Lug m³ 100
2. Samobor—Bobovica m³ 50

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

Odjel za komunalne poslove
Broj: 15283-1957.

SLUŽBENE VIJESTI

NARODNOG ODBORA OPĆINE SAMOBOR

Prilog 8.

SAMOBORSKE NOVINE Br. 22

15. studenoga 1957.

ZAKLJUČCI

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

ZAKLJUČAK

Za predsjednika Narodnog odbora općine Samobor izabire se VUGRINEC Stanko.

Za podpredsjednika Narodnog odbora općine Samobor izabire se KOVAČIĆ Ivica.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15681-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

ZAKLJUČAK

U KOMISIJU ZA IZBORE I IMENOVANJA Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:
za predsjednika:

ZLODI Nikola, odbornik Vijeća proizvođača, za članove:

1. DULAR Franjo, odbornik Općinskog vijeća,
2. KOVAČIĆ Mijo, odbornik Općinskog vijeća,
3. POLJAK-ŽOKALJ Anđela, odbornik Općinskog vijeća,
4. GEUŠIĆ Josip, odbornik Vijeća proizvođača,
5. TANDARIĆ Stjepan, odbornik Vijeća proizvođača,
6. TRKEŠ Ivan, odbornik Vijeća proizvođača.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15862-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor donio je na 1. sjednici Općinskog vijeća od 12. XI. 1957.

ZAKLJUČAK

U MANDATNO-IMUNITETSKU KOMISIJU Općinskog vijeća Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. TURK Franjo,
2. RUDAR Vlado,
3. KENDA Franjo,
4. JANČINEC Josip,
5. ČAKANIĆ Petar.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15683-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor na 1. sjednici Općinskog vijeća od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

U KOMISIJU ZA PROPISE I ORGANIZACIONA PITANJA Općinskog vijeća Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. ZORMAN Juraj
2. POŽGAJ Stjepan,
3. ORŠIĆ Drago,
4. LJUBIČIĆ Vlado,
5. GRLEVIĆ Stjepan.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15684-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor na 1. sjednici Općinskog vijeća od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

U KOMISIJU ZA PRIVREDU Općinskog vijeća Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. POŽGAJ MIJO,
2. BRDARIĆ Stjepan,

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor na sjednici Općinskog vijeća od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

U KOMISIJU ZA DRUŠTVENO UPRAVLJANJE Općinskog vijeća Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. HETLER Josip,
2. BAŠIĆ Stjepan,
3. HORVAT Juro,
4. KRAJAČIĆ Tomo,
5. ŠANČIĆ Josip.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15686-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor na 1. sjednici Općinskog vijeća od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

U KOMISIJU ZA MOLBE I PRITUŽBE Općinskog vijeća Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. ŠIKIĆ Viktor,
2. HORVAT (Marka) Franjo
3. KATANEC Jakov
4. KIRIN Franjo,
5. PELES Vlado.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15687-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodnog odbora općine Samobor na 1. sjednici Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

U MANDATNO-IMUNITETSKU KOMISIJU Vijeća proizvođača Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. BURIC Dragica,
2. ČAKANIĆ Stjepan,

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor Narodni odbor općine Samobor na 1. sjednici Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

U KOMISIJU ZA PROPISE VIJEĆA PROIZVOĐAČA Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. TELIŠMAN Juraj,
2. SUDNIK Ivan,
3. RATEŠIĆ Josip,
4. LEVOJEVIĆ Slavica,
5. ČERNE Antun.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15689-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor na 1. sjednici Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

U KOMISIJU ZA PRIVREDU Vijeća proizvođača Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. JAIĆ Adam,
2. BAŠIĆ Janko,
3. BERČIĆ Josip,
4. FRESL Josip,
5. IVANŠČAK Ivan,
6. MATIJAŠIĆ Stjepan,
7. URBAS Franjo.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15690-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor na 1. sjednici Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

U KOMISIJU ZA PITANJE RADNIČKOG SA-MOUPRAVLJANJA Vijeća proizvođača Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. BARTOLEC Edo,
2. BEREČKI Ruža,

1. ŠTIBER Ljubica, odbornik Vijeća proizvođača;
2. VENNE Ivan, odbornik Vijeća proizvođača;
3. ZAGODA Josip, predstavnik filijale Zavoda za socijalno osiguranje Samobor;
4. VERONEK dr. Ivo, liječnik iz Samobora;
5. MARTINČEK Juraj, poljoprivrednik iz Javorka;
6. PALADIN Anka, službenik iz Galgova.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15669-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor, donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA RAD I RADNE ODNOSI izabiru se:

za predsjednika:
GEUŠIĆ Josip, odbornik Vijeća proizvođača,

za članove:

1. BERČIĆ Josip, odbornik Vijeća proizvođača;
2. LEVOJEVIĆ Slavica, odbornik Vijeća proizvođača;
3. BEREČKI Ruža, odbornik Vijeća proizvođača;
4. KOMAREC Stjepan, radnik »Serum« zavoda Kalinovica;
5. TROHA Stjepan, službenik poduzeća »Kristal« Samobor;
6. GABALDO Vitomir, predstavnik Općinskog sindikalnog vijeća Samobor.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15673-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor, donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA NARODNO PROSVJEĆIVANJE I KULTURU izabiru se:

- za predsjednika:
ŠPORDER Ivan, službenik iz Samobora,
- za članove:
1. LJUBIČIĆ Vlado, odbornik Općinskog vijeća;
 2. HETLER Josip, odbornik Općinskog vijeća;

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15671-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor, donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA ŠKOLSTVO izabiru se:
za predsjednika:
PEČNIK Mira, odbornik Općinskog vijeća,
za članove:

1. DULAR Franjo, odbornik Općinskog vijeća;
2. LOŽNJAK Franjo, odbornik Vijeća proizvođača;
3. GALIĆ Marijan, službenik poduzeća »Sloboda« Samobor;
4. OSLAKOVIĆ Janko, učitelj iz Strmca;
5. GEORGIJEVIĆ dr. Adalbert, liječnik iz Samobora;
6. PAZMAN Dragica, predstavnik Društva učitelja, nastavnika i profesora općine Samobor;
7. KORDIĆ Petar, predstavnik Društva učitelja, nastavnika i profesora općine Samobor;
8. KOKOLJ Ivan, predstavnik Društva učitelja, nastavnika i profesora općine Samobor.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15670-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA VANARMIJSKI I FIZIČKI ODGOJ izabiru se:

za predsjednika:
GVOZDENOVIĆ JOVICA, službenik poduzeća »Fotokemika«, pogon Samobor,

za članove:

1. POŽGAJ Mijo, odbornik Općinskog vijeća;
2. MATIJAŠIĆ Mira, odbornik Vijeća proizvođača;
3. LEVAK Smiljka, učitelj iz Samobora;
4. RUDOLF Slavko, nastavnik iz Sv. Martina;
5. GEORGIJEVIĆ dr. Andrija, liječnik iz Samobora;
6. TENK Zdenko, upravitelj Prosvjetne ustanove »Narodni dom« Samobor;

RJEŠENJA

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA UNUTRAŠNJE POSLOVE I OPĆU UPRAVU izabiru se:

- za predsjednika:
KOS Stjepan, odbornik Vijeća proizvođača;
za članove:
1. TRKEŠ Ivan, odbornik Vijeća proizvođača;
 2. TOMŠIĆ Mato, sekretar poduzeća »Elektron« Samobor;
 3. BIŠČAN Slavko, direktor poduzeća »Hamor«, Samobor;
 4. PAVIČIĆ Ivan, sekretar »Serum« zavoda Kalinovica;
 5. ČAKANIC Andrija, radnik Vojne pošte br. 6068, Bregana;
 6. LISEC Mijo, radnik poduzeća »Fotokemika«, pogon Samobor.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15663-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor, donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA PROIZVODNJU, USLUGE I ROBNi PROMET izabiru se:

- za predsjednika:
HORVAT (Valenta) Franjo, odbornik Općinskog vijeća,
za članove:
1. IVANŠČAK Ivan, odbornik Vijeća proizvođača;
 2. BURIĆ Dragica, odbornik Vijeća proizvođača;
 3. URBAS Franjo, odbornik Vijeća proizvođača;
 4. Berečki Ruža, odbornik Vijeća proizvođača;
 5. GJURIĆ ing. Teodor, upravitelj pogona poduzeća »Fotokemika« Samobor;
 6. RUBINIĆ Ignac, službenik Đačkog doma »Pavle Videković« Samobor;
 7. MEDVED Milan, službenik poduzeća »Hamor« Samobor;
 8. GABALDO Franciska, službenik poduzeća »Kristal« Samobor;
 9. MATIJAŠČIĆ Srećko, radnik »Obrtnih poduzeća« Samobor;
 10. MARKOVIĆ Dragutin, direktor poduzeća »Prehrana« Samobor.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15664-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

3. BRATOŠ Ana,
4. GALIĆ Slavko,
5. ŠTIBER Ljubica.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15691-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor na 1. sjednici Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

U KOMISIJU ZA MOLBE I PRITUŽBE Vijeća proizvođača Narodnog odbora općine Samobor izabiru se:

1. REŠETAR Mijo,
2. LOŽNJAK Franjo,
3. STRNIŠA Franjo,
4. VENNE Ivan,
5. ŽUŽIĆ Milka.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15714-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor na 1. sjednici Općinskog vijeća od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

Za predsjedatelja Općinskog vijeća od 12. XI. 1957. do 12. V. 1958. izabire se KONOSIĆ Stjepan, a za njegovog zamjenika POLJAK-ŽOKALJ Anđela.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15715-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 29. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor na 1. sjednici Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957. donio je

ZAKLJUČAK

Za predsjedatelja Vijeća proizvođača u razdoblju od 12. XI. 1957. do 12. V. 1958. izabire se KOS Stjepan, a za njegovog zamjenika BARTOLEC Edo.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15716-1957.

Predsjednik
Narodnog odbora općine Samobor
Stanko Vugrinec, v. r.

3. FRESL Stanko,
4. GEUŠIĆ Ivan,
5. NIKL Franjo,
6. SOIĆ Mato,
7. VALEČIĆ Alojz.
NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.

2. RADIĆ Juraj,
4. SOIĆ Hinko,
5. VIDAČEK Martin.
NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR
U Samoboru, 12. XI. 1957.
Broj: 15688-1957.
Predsjednik

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor, donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE
U SAVJET ZA NARODNO ZDRAVLJE izabiru se:

3. SUDNIK Ivica, odbornik Vijeća proizvođača;
4. FRANKO Vera, učitelj iz Ruda;
5. ŽIVODER Josip, službenik iz Pokleka;
6. GVOZDENOVIC Jovica, službenik poduzeća »Fotokemika« pogon Samobor;
7. KUTNJAK Josip, službenik Poljoprivrednog dobra Keresinec;

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor, donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA POLJOPRIVREDU I ŠUMARSTVO izabiru se:

za predsjednika:

IVANEC Dragutin, odbornik Općinskog vijeća,

za članove:

1. ZLODI Nikola, odbornik Vijeća proizvođača;
2. KLEMENČIĆ Stjepan, odbornik Vijeća proizvođača;
3. ŠEKETA Ivan, odbornik Vijeća proizvođača;
4. JADANIĆ ing. Drago, upravitelj Zavoda za voćarstvo Bistrac;
5. PRPIĆ Ivan, službenik »Šumarije« Samobor;
6. JAKOPEC Franjo, poljoprivrednik iz Klaka;
7. IVANUŠEVIĆ Milan, poljoprivrednik iz Jarušja;
8. DRACLIN Ivan, poljoprivrednik iz Medsava;
9. MATAUŠIĆ Branko, službenik Veterinarske stanice Samobor;
10. HUSTA Franjo, poljoprivrednik iz Molvica.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.

Broj: 15665-1957.

Predsjednik

Narodnog odbora općine Samobor

Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor, donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA KOMUNALNE POSLOVE izabiru se:

za predsjednika:

MATIJAŠIĆ Velimir, službenik poduzeća »Sloboda« Samobor,

za članove:

1. JANČINEC Josip, odbornik Općinskog vijeća;
2. ŠANČIĆ Josip, odbornik Općinskog vijeća;
3. BAŠIĆ Janko, odbornik Vijeća proizvođača;
4. REŠETAR Mijo, odbornik Vijeća proizvođača;
5. SEŠOK Janko, penzioner iz Samobora;
6. DOMOVIĆ Božo, radnik »Instituta za ispitivanje građevnog materijala Samobor;
7. POGAČIĆ Franjo, poljoprivrednik iz Gregurić Brega;
8. DOMOVIĆ Zvonko, poljoprivrednik iz Podgrađa;
9. MAHOVIĆ Ivan, poljoprivrednik iz Vrhovčaka;
10. VRBANČIĆ Filip, poljoprivrednik iz Bobovice.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.

Broj: 15666-1957.

Predsjednik

Narodnog odbora općine Samobor

Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor, donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA DRUŠTVENI PLAN I FINACIJE izabiru se:

za predsjednika:

KONOSIĆ Stjepan, odbornik Općinskog vijeća,

za članove:

1. GRLEVIĆ Stjepan, odbornik Općinskog vijeća;
2. BANJEDVOREČ Franjo, radnik poduzeća »Chromos« pogon Samobor;
3. STANEC Ivan, radnik poduzeća »Elektron« Samobor;
4. OFAK Milan, službenik Poljoprivredne zadruge Galgovo;
5. MATIJAŠIĆ Martin, službenik poduzeća »Trudbenik« Bregana;
6. KOS Jagica, službenik Komunalne banke Samobor;
7. STANIĆ Juro, poljoprivrednik iz Celina.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.

Broj: 15667-1957.

Predsjednik

Narodnog odbora općine Samobor

Stanko Vugrinec, v. r.

Na temelju čl. 25. Statuta općine Samobor, Narodni odbor općine Samobor, donio je na 1. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 12. XI. 1957.

RJEŠENJE

U SAVJET ZA SLOCIJALNU POLITIKU I PITANJA PORODICE, izabiru se:

za predsjednika:

KROSELJ Mijo, direktor poduzeća »Trubenik« Bregana,

za članove:

1. TANDARIĆ Stjepan, odbornik Vijeća proizvođača;
2. KATANEC Jakob, odbornik Općinskog vijeća;
3. BOŠKOVIĆ Petar, poljoprivrednik iz Malog Lipovca;
4. SENTE Josipa, penzioner iz Samobora;
5. DEJANOVIĆ Pavao, poljoprivrednik iz Siječevca;
6. MARIĆ Darinka, službenik iz Samobora;
7. BRIŠNIK Milica, predstavnik Saveza boraca općine Samobor;
8. KOZLINA Ivan, predstavnik Udruženja invalida općine Samobor;
9. FIJAN Zvonko, predstavnik Općinskog sindikalnog vijeća Samobor;
10. PETRIĆ Ante, predstavnik filijale Zavoda za socijalno osiguranje Samobor.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

U Samoboru, 12. XI. 1957.

Broj: 15668-1957.

Predsjednik

Narodnog odbora općine Samobor

Stanko Vugrinec, v. r.



Da

Slavimo čestitost historijskog slavimo dvar ta u našoj dr nedavne pov borbe za osl se u rastućoj — u daljem revolucije. mecima, kad smrti naših i da oertavamo van put — o sigurne teme jednici sloba vije. A prirod ših stremljen je odluka o rodan je nast taj dan naše je prirodan veti studeno je proglašen na Republik

Dvanaesto ne Narodne obilježavamo ma. Godišnji povod za p taj pogled u va svakoga som. Pogled čamo stotin kojih mnoga štenu u red nuća savren brojni prven ukras naše p ših sposobne ljade novih kad u pred mogli da po ma iz vlasti rječito o sn denog naroc Nikle su r le, izgrađen jezera, zeml kovodima. C nama, u gra takoreći nije